



WARNDT WEEKEND

LOISIRS & CULTURE // FREIZEIT & KULTUR

24.-26.9.2021

WWW.SAARMOSELLE.ORG

saarmoselle
EURODISTRICT

20. WARNDT WEEKEND: DAS WARNDT WEEKEND FEIERT SEIN 20-JÄHRIGES JUBILÄUM!

Unter der Schirmherrschaft des Generalkonsuls der Französischen Republik im Saarland, Sébastien Girard, lädt Sie der Eurodistrict SaarMoselle gemeinsam mit zahlreichen Vereinen, Verbänden, deutschen und französischen Gemeinden ein, das 20-jährige Jubiläum des Warndt Weekend zu feiern.

Seit 20 Jahren ermöglicht die Zusammenarbeit zwischen diesen Partnern den Besuchern, die Geheimnisse und das Kulturerbe des deutsch-französischen Warndt zu entdecken, aber auch, gemeinsame Zukunftsperspektiven für diesen grenzüberschreitenden Raum zu entwickeln.

Auch in diesem Jahr bietet das Warndt Weekend wieder mehr als 40 verschiedene Veranstaltungen in den Bereichen Sport, Kultur, Musik und Natur in einem ansprechenden Ambiente. Kommen Sie und entdecken Sie sie vom 24. bis 26. September 2021!

Der Eurodistrict möchte dieses Programm nutzen, um sich herzlich bei allen Akteuren zu bedanken, die den Bürgern der Region SaarMoselle seit 20 Jahren auf diese Weise ein Wochenende lang unvergessliche Momente ermöglichen. Willkommen, Bienvenue au Warndt Weekend!

WICHTIG

Je nach Entwicklung der aktuellen Gesundheitslage und den geltenden Beschränkungen können einige Veranstaltungen geändert oder abgesagt werden. Die jeweiligen Veranstalter sind für die Einhaltung der geltenden Abstands- und Hygieneregeln verantwortlich. Bitte entnehmen Sie die neuesten Informationen den offiziellen Websites, z. B.

- <https://www.gouvernement.fr/info-coronavirus>
- <https://www.moselle.gouv.fr/Actualites>
- https://www.saarland.de/DE/home/home_node.html

INHALT

VERANSTALTUNGEN:

... FREITAG 24.09.2021 4

... SAMSTAG 25.09.2021 4

... SONNTAG 26.09.2021 6

ERLÄUTERUNGEN DER
EINZELNEN VERANSTALTUNGEN 8



Die Landesfahnen symbolisieren die bei der jeweiligen Veranstaltung angebotenen Sprachen.

FREITAG, 24. SEPTEMBER 2021

TREFFPUNKT				
9-12 Uhr/14-16.30 Uhr	Schloss Barrabino, Forbach	F+D	Schloss Barrabino	08
17.30 Uhr	Foyer Socio-Educatif, rue du Bourg, Hoste	F	Wanderung zur Pflanzenkläranlage Cappel	13
17 Uhr	Jagdschloss Karlsbrunn	D	Karlsbrunner Gartengespräche mit Ellen Litzenburger	17
14, 15 u. 16.00 Uhr	Alte Grube Velsen, Saarbrücken-Klarenthal	D	Führungen im Erlebnisbergwerk Velsen	18
11-17 Uhr	Industriekulturdenkmal Alte Grube Velsen, Saarbr.-Klarenthal	D	Offene Ateliers-Künstler bei der Arbeit	19
11-17 Uhr	Lauterbacher Str. 148 a, 66333 Völklingen-Ludweiler	F+D	Essbares Ludweiler	21

SAMSTAG, 25. SEPTEMBER 2021

TREFFPUNKT				
9-12 Uhr/14-16.30 Uhr	Schloss Barrabino, Forbach	F+D	Schloss Barrabino	08
14 Uhr	Rue du Parc, Forbach	F+D	Der Schlossberg	08
10-15 Uhr	Parc Explor Wendel	F+D	Musée les mineurs und la Mine Wendel	09
11-14 Uhr	Parc Explor Wendel	F+D	Besichtigung des Lokschuppens	11
11-14 Uhr	Parc Explor Wendel	F+D	Führung über das Außengelände	11
20 Uhr	Centre Eric Tabarly, Morsbach	F+D	10. Radeln bei Nacht	12
9.15 Uhr	Touristinfo, Hombourg-Haut	F	Wald bei der Papiermühle	13
13.45 Uhr	Warndt-Stein, r. du Wiselstein/r. du Rocher, Freyming-Merlebach	F	Ausflug „Im Canyon“	13
14 Uhr	Parkplatz „la Roseraie“ am See von Creutzwald	F	Kulturerbe-Entdeckungstour	15
10-16 Uhr	Alte Grube Velsen, Saarbrücken-Klarenthal	D	Führungen im Erlebnisbergwerk Velsen	18
10-19 Uhr	Industriekulturdenkmal Alte Grube Velsen, Saarbr.-Klarenthal	D	Zeitgenössische Kunst „vArt Velsen 2021“	20
10-15 Uhr	Haus der Vereine, Völklingen-Ludweiler	D	Malwerkstatt	23
11-17 Uhr	Lauterbacher Str. 148 a, 66333 Völklingen-Ludweiler	F+D	Essbares Ludweiler	21
16-18 Uhr	Paulinusplatz, 66333 Völklingen-Lauterbach	F+D	Warndtdom-Führung	22
10-19 Uhr	Weltkulturerbe Völklinger Hütte	F+D	Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft	23

SONNTAG, 26. SEPTEMBER 2021

TREFFPUNKT

15 Uhr	Vor der Kreuzkapelle, Forbach	F+D	Die Kreuzkapelle	08
10.30-16 Uhr	Rue des Hauteurs, Spicheren	F+D	Besichtigung des Bunkers	09
7.45 Uhr	Parkplatz des Schwimmbads in Forbach	F+D	Auf dem Jakobsweg	09
10 -15 Uhr	Parc Explor Wendel	F+D	Musée les mineurs und la Mine Wendel	09
11-14 Uhr	Parc Explor Wendel	F+D	Besichtigung des Lokschuppens	11
11 -14 Uhr	Parc Explor Wendel	F+D	Führung über das Außengelände	11
9.30 Uhr	Coulée verte, rue du Moulin, Cocheren	F+D	Walking auf Zeit	12
10.30-16 Uhr	Mairie, 17 rue de Metz, Hombourg-Haut	F	Spaziergang durch den Schlosspark von Hausen	14
8 Uhr	Salle socioculturelle du Siège 1, Creutzwald	F+D	Die Stadt wandert	15
9 Uhr	Marktplatz, Saint-Avold	F	Naborraid	16
12 Uhr	Jagdschloss à Karlsbrunn	D	Wildpflanzen-Wanderung „Kräuter, Märchen & Mythen“	16
9 Uhr	Vor der Kaffeeküche Velsen, Alte Grube Velsen 7	D	Bergmannswanderung „Auf den Schafferwegen“	17
10 - 16 Uhr	Alte Grube Velsen, Saarbrücken-Klarenthal	D	Führungen im Erlebnisbergwerk Velsen	18
10 - 16 Uhr	Alte Grube Velsen, Saarbrücken-Klarenthal	D	Bermännischer Flohmarkt	19
10 - 19 Uhr	Industriekulturdenkmal Alte Grube Velsen, Saarbr.-Klarenthal	D	Zeitgenössische Kunst „vArt Velsen 2021“	20
11.30 - 13 Uhr	Industriekulturdenkmal Alte Grube Velsen, Saarbr.-Klarenthal	D	Im Bilde, in der Realität: Kunst in Otzenhausen, Kunst in Velsen	20
11 - 17 Uhr	Lauterbacher Str. 148 a, 66333 Völklingen-Ludweiler	F+D	Essbares Ludweiler	21
10 - 19 Uhr	Weltkulturerbe Völklinger Hütte	F+D	Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft	23
10 - 15 Uhr	Haus der Vereine, Völklingen-Ludweiler	D	Malwerkstatt	23
14 - 18 Uhr	Wanderreitstation Warndtwald, Wadgassen-Friedrichweiler	D	Wildkräutererlebnismittag	23

SCHLOSS BARRABINO

24.09.2021- 25.09.2021 // 9.- 12.00 UND 14.-16.30 UHR
AVENUE SAINT-RÉMY, FORBACH



Freie Besichtigung der Ausstellung des Vereins für Ortsgeschichte Forbach. Thema: „Von einem Waffenstillstand zum anderen“. Ohne Anmeldung. Infos: + 33 3 87 85 02 43, www.paysdeforbach.com

DIE KREUZKAPELLE

26.09.2021 // 15.00 UHR
TREFFPUNKT: VOR DER KREUZKAPELLE, FORBACH



Besichtigung der Kreuzkapelle. Dauer: ca. 1 Std. Anmeldung erforderlich: Tourist-Information Forbach: + 33 3 87 85 02 43, www.paysdeforbach.com

DER SCHLOSSBERG

25.09.2021 // 14.00 UHR
TREFFPUNKT: IM WAFFENHOF DES BURGHOFES, FORBACH



Geführte Besichtigung des Parks und der Schlossberg-Burg. Dauer: ca. 2 Std. Anmeldung erforderlich: Tourist-Information Forbach: + 33 3 87 85 02 43, www.paysdeforbach.com

Abb.1. Schlossberg.



BESICHTIGUNG DES BUNKERS

26.09.2021 // 10.30 – 16.00 UHR
RUE DES HAUTEURS, 57350 SPICHEREN



Der Bunker wird für Besucher geöffnet. Kostenlose Führung in Deutsch und Französisch. Info: kirschtd@aol.com, +33 (0)6 75 64 73 09 (Fabien Kling)

AUF DEM JAKOBSWEG

26.09.2021 // 7.45 – 18.00 UHR
TREFFPUNKT: PARKPLATZ DES SCHWIMMBADS IN FORBACH



Wanderung von Forbach nach Hombourg-Haut (ca. 23 km) auf dem Sternenweg, über Morsbach, Cocheren und Béning. Frühstück auf dem Vorplatz der Kreuzkapelle in Forbach. Mittagessen in Cocheren. Teilnahmegebühr: 14,50 €. Anmeldung und Bezahlung: Touristinformation Forbach +33 3 87 85 02 43, contact@paysdeforbach.com. Anmeldefrist: 15. September 2021. Teilnahme auf eigene Verantwortung. Ausschließlich auf Anmeldung. Bei schlechtem Wetter Absage möglich.

PARC EXPLOR WENDEL

Bewirtung in der Cafeteria den ganzen Tag über. Für Besichtigungen wird aufgrund der begrenzten Besucherzahl eine vorherige Anmeldung dringend empfohlen. +33 3 87 87 08 54, contact@musee-les-mineurs.fr

2 Abb.2. Parc Explor Wendel.



LE MUSEE LES MINEURS WENDEL UND LA MINE WENDEL

25.09.2021 – 26.09.2021 //

10-15 UHR (LETZTER EINLASS 15 UHR)



- Bei einer Besichtigung des Museums der Wendel-Bergleute (ohne Führung) können Sie das tägliche Leben der Bergleute, die Geschichte des Kohlebeckens und die Sozialpolitik der Bergbauunternehmen an symbolträchtigen Orten wie der Lohnhalle, der Waschkäue oder dem Lampenraum kennenlernen.
- Lernen Sie bei einer geführten Besichtigung von „La Mine“ die Förderstollen und die unterschiedlichen Abbautechniken in Kohleflözen mit unterschiedlicher Neigung kennen.

Führungen auf Französisch:

10.00-12.30 Uhr (1 h freie Besichtigung des Museums, dann 1,5 h Führung „La Mine“ mit allen Abbaustellen)

13.30-15.30 Uhr (1 h freie Besichtigung des Museums, dann 1 h Führung „La Mine“ nur mit den flach fallenden Abbaustellen)

14.30-16.30 Uhr (1 h freie Besichtigung des Museums, dann 1 h Führung „La Mine“ nur mit den flach fallenden Abbaustellen)

15.00-17.30 (1 h freie Besichtigung des Museums, dann 1,5 h Führung „La Mine“ mit allen Abbaustellen)

Führungen auf Deutsch:

10.00-11.30 Uhr: 1,5 h Führung „La Mine“ mit allen Abbaustellen dann, 1 h freie Besichtigung des Museums (11.30-12.30 Uhr)

13.45-16.15 (1 h freie Besichtigung des Museums, dann 1,5 Führung „La Mine“ mit allen Abbaustellen)

Sonderpreis von 3 € pro Aktion für Erwachsene u. 1 € für Kinder.

Abb.1. Le musée les Mineurs Wendel



Abb.2. Le musée les Mineurs Wendel

BESICHTIGUNG DES LOKSCHUPPENS

**25.09.2021 - 26.09.2021 // 11 UHR AUF FRANZÖSISCH,
NUR AUF ANMELDUNG // 14 UHR AUF DEUTSCH,
NUR AUF ANMELDUNG**



Der Schuppen im Eingangsbereich des Grubengeländes Wendel-Vuillemin diente der Wartung der Lokomotiven und Zugmaschinen, mit denen die Grubenbahn manövriert und gezogen wurde. Er beherbergt die Sammlung der über und unter Tage verwendeten Fahrzeuge: Lokomotiven, Dampflokomotiven ohne Feuerkasten, Diesel- und Elektrolokomotiven, Triebwagen, Kohlewagen und Einschienenbahnen geben Ihnen einen Einblick in das große Abenteuer der Eisenbahn in der Welt des Bergbaus und der Industrie. Dauer: 1,5 h. Sonderpreis 8 €, <https://www.billetweb.fr/trains-du-jour-et-du-fond>

PARC EXPLOR WENDEL: FÜHRUNG ÜBER DAS AUSSENGELÄNDE

**25.09.2021 - 26.09.2021 // 11 UHR AUF DEUTSCH,
NUR AUF ANMELDUNG // 14 UHR AUF FRANZÖSISCH,
NUR AUF ANMELDUNG**



Der Spaziergang über das Grubengelände Wendel-Vuillemin, heute Parc Explor Wendel, ermöglicht anhand alter Fotografien Einblicke in die Geschichte und Entwicklung des ehemaligen Kohlebergwerks. Die imposanten Gebäude und die drei Fördertürme geben ihre Geheimnisse preis! Dauer: 1 h. Preis 8 €, <https://www.billetweb.fr/carreau-wendel-vuillemin>
Info: +33 3 87 87 08 54, contact@musee-les-mineurs.fr, www.parc-explor.com

10. RADELN BEI NACHT

**25.09.2021 // ANMELDUNG AB 20 UHR; START 20.30 UHR
- CENTRE SOCIAL ERIC TABARLY SQUARE
DE L'EUROPE, 57600 MORSBACH**



Radtour oder Wanderung bei Nacht. Strecken von 15/20/30 km (Mountainbike) und 12 km (Wanderung). Radfahrer: Beleuchtung, Warnschutzweste, Helmpflicht! Jugendliche von 13 bis 18 Jahren müssen von einem Erwachsenen begleitet werden. Bewirtung auf halber Strecke möglich (Selbstzahler). Preis: 5 €. Info: christian.knoll@orange.fr, +33 6 70 30 79 10 (Herr Knoll).



Abb.1. 10. Radeln bei Nacht

WALKING AUF ZEIT

**26.09.2021 // 9.30 UHR - TREFFPUNKT: COULÉE VERTE,
RUE DU MOULIN, 57800 COCHEREN**



Nordic Walking mit Zeitmessung über 10 km, organisiert durch die Naturfreunde Hérapel. Aufwärmen ab 9.30 Uhr, Start um 10.00 Uhr. Bewirtung und Getränke vor Ort. Preis: 5 €/ Person, Teilnahme nur bei Online-Anmeldung bis 12. September 2021. Info: + 33 6 49 92 53 55, <http://amisduherapel.e-monsite.com>



2

Abb.2. Walking auf Zeit

WANDERUNG ZUR PFLANZENKLÄRANLAGE CAPPEL

**24.09.2021 // 17.30 UHR
FOYER SOCIO-ÉDUCATIF, RUE DU BOURG, HOSTE**



Entdecken Sie die Klärteiche, den technischen Aspekt dank der Erläuterungen eines Fachmanns von Véolia zur umweltverträglichen Abwasserbehandlung, aber auch den Natur-Aspekt, die für diese Umgebung spezifische Fauna und Flora, mit einem Führer der Vogelschutz-Liga „Pays des Lacs“. Anmeldung erforderlich / Info: Office de tourisme CC Freyming-Merlebach, +33 3 87 90 53 53, tourismepaysfreymingmerlebach@enes.fr

WALD BEI DER PAPIERMÜHLE - HOMBURG-HAUT

**25.09.2021 // 9.15 UHR TOURISTINFO,
19 RUE DE METZ, HOMBURG-HAUT**



Entdecken Sie den Wald der Papiermühle und seine nachhaltige Bewirtschaftung anhand der Erläuterungen eines Gästeführers der Touristinfo. Ein Einführungsvortrag vor der 6 Kilometer langen Wanderung wird Sie auf die Besichtigung vor Ort vorbereiten. Anmeldung erforderlich / Info: Office de tourisme CC Freyming-Merlebach, +33 3 87 90 53 53, tourismepaysfreymingmerlebach@enes.fr

AUSFLUG IM „CANYON“ - FREYMING-MERLEBACH

**25.09.2021 // 13.45 UHR - TREFFPUNKT:
WARNDT-STELE, RUE DU WISLSTEIN/RUE DU ROCHER,
FREYMING-MERLEBACH**

Erfahren Sie in Begleitung von passionierten Gästeführern etwas über die Bergbaugeschichte, die umliegende Grenzregion und den Steinbruch Barrois. Bitte an ein Fernglas und Wanderbekleidung denken! Kostenlos, Anmeldung erforderlich. Info: +33 3 87 90 53 53, tourismepaysfreymingmerlebach@enes.fr



Abb.1. Canyon - Freyming-Merlebach, copyright JM GUZIK

SPAZIERGANG DUCH DEN SCHLOSSPARK VON HAUSEN - HOMBURG-HAUT

**26.09.2021 // 10.30 UHR - TREFFPUNKT: MAIRIE,
17 RUE DE METZ, HOMBURG-HAUT**

Unser Spezialist führt Sie durch den jahrhundertalten Park von Schloss Hausen und erzählt Ihnen die Geschichte der dortigen Bäume und Pflanzen. Außerdem wird der Park für Besichtigungen ohne Führung geöffnet sein, eine Informationsbroschüre wird bereitgestellt. Kostenlose geführte Besichtigung auf Anmeldung um 10.30 Uhr; Dauer 1 h
Kostenlose freie Besichtigung: 14.00-17.30 Uhr
Anmeldung erforderlich / Info: Office de tourisme CC Freyding-Merlebach,
+33 3 87905353, tourismepaysfreymingmerlebach@enes.fr

KULTURERBE-ENTDECKUNGSTOUR

**25.09.2021 // 14.00 UHR
TREFFPUNKT: PARKPLATZ „LA ROSERAIE“ AM SEE
VON CREUTZWALD**

Ein 6,6 km langer Rundgang, meist im Wald, mit den „Marcheurs du Warndt“ und dem Creutzwalders Gesichtskreis. Die Teilnehmer können alte Grenzsteine entdecken, die die Grenzen des „Königlichen Waldes“ markieren, der 1777 der Königlichen Artillerie von Metz zugewiesen wurde. Mehrere Stationen geben einen historischen Überblick. Dauer ca. 2,5 Stunden (Parkplatz und Toiletten vorhanden). Anmeldung erforderlich / Info: Office de tourisme Saint-Avold Cœur de Moselle: +33 3 87 91 30 19. Kostenlos.

DIE GANZE STADT WANDERT

**26.09.2021 // AB 8.00 UHR
TREFFPUNKT: SALLE SOCIOCULTURELLE
DU SIÈGE 1 IN CREUTZWALD**

Die Stadt, der Verein Culture Populaire und der Rando Club bieten den ganzen Tag über mehrere Wanderungen zur Erkundung der Stadt Creutzwald und des Waldes von Creutzwald an. Sonderpreis: 2 €. Info: +33 87 81 89 89.

Abb.2. Kulturerbe-Entdeckungstour



NABORRAID

26.09.2021 // AB 9.00 UHR
MARKTPLATZ, SAINT-AVOLD



Der Verein Naborfun erfindet den „Naborraid“ neu, es ist für jedes Leistungsniveau etwas dabei: Die urbane Herausforderung über eine Strecke von 9 km mit 1.000 Stufen. Der Lauf mit 7 Hindernissen führt durch die Straßen von Saint-Avold. Läufe ohne Hindernisse: 9 km und 1000 Stufen, den Bleiberglauf (17 km) und den 7-Hügel-Lauf (30 km). Für Wanderer gibt es die „Nabormarche“ als Gourmetwanderung mit Verköstigung. Preis, Anmeldungen und Zeitplan auf <https://www.naborraid.com/>

WILDPFLANZEN-WANDERUNG: KRÄUTER, MÄRCHEN, UND MYTHEN

26.09.2021 // 12.00 UHR
TREFFPUNKT: JAGDSCHLOSS IN KARLSBRUNN



Pflanzen sind echte Alleskönner, die zusammen mit uns und doch in einer ganz eigenen Welt leben. Eigentlich muss man sogar sagen, dass wir in ihrer Welt leben.

Eine Welt von der wir Menschen einmal viel mehr Teil waren, als wir es heute noch sind. In einer Zeit, in der Kräuter, Märchen und Mythen noch untrennbar miteinander verbunden waren. Auf seinen Wildpflanzen-Wanderungen und speziell an diesem Termin möchte Daniel Bäumler seinen Teilnehmern, unterstützt durch Silke Stocker, eine echte Märchen-Kennerin, diese Welt wieder näherbringen. Ihnen zeigen, was die Natur über die Jahreszeiten hinweg für uns bereithält. Pflanzen, die man bedenkenlos essen kann und solche, von denen man lieber die Finger lassen sollte. Pflanzen, die nicht nur schön, sondern auch nützlich sind. Pflanzen, die unscheinbar und doch so heilsam sind, und Pflanzen, die ihre ganz eigene Geschichte haben.

Preis: 20 €. Info und Anmeldung: Daniela Becker-Johann, +49 (0)6898 449 112, daniela.becker-johann@grossrosseln.de

KARLSBRUNNER GARTENGESPRÄCHE MIT ELLEN LITZENBURGER

24.09.2021 // 17.00 UHR
TREFFPUNKT: JAGDSCHLOSS KARLSBRUNN



Ein Spaziergang durch den Forstgarten lädt uns auf eine Zeitreise durch die Geschichte der Gärten ein, von den einfachen Gärten der Frühzeit zur Bedeutung der Klostergärten und karolingischen Pflanzgebote, über die Bauerngärten und herrschaftlichen Gartenanlagen zu ganz speziellen Gartenformen wie dem Karlsbrunner Forstgarten... und animiert uns darüber hinaus vielleicht zu einem kurzweiligen Gespräch über unsere heutigen Gartengestaltungen. Kostenbeitrag: 6 €/5 €. Info und Anmeldung: Daniela Becker-Johann, Gemeinde Grossrosseln +49 (0)6898 449 112

BERGMANNSWANDERUNG „AUF DEN SCHAFFERWEGEN“

26.09.2021 // 9.00 UHR - STARTPUNKT: VOR DER KAFFEEKÜCHE VELSEN, ALTE GRUBE VELSEN 7



Die erlebnisreiche Wanderung gibt Einblicke in das Leben und Arbeiten lothringischer Bergarbeiter. Wie in vergangenen Zeiten starten die Wanderer morgens über die „Schafferwege“ zum Musée Les Mineurs in Petite-Rosselle. Ein ehemaliger Bergmann begleitet sie „unter Tage“ durch La Mine. Dort erläutert er den Wandel der unterschiedlichen Kohlefördertechniken und erzählt in lothringischem Dialekt kleine Anekdoten über die Arbeit in der Tiefe der Grube. Nach der „Auffahrt“ geht es in die Lohnhalle, die Büros, die Waschkauen und den „Saal der Gehängten“ (Umkleide), in die Grubenwarte, die Lampenstube und die Gewerkschaftsräume, wo in einer multimedialen Ausstellung das Leben der Bergarbeiterfamilien nachempfunden ist. Eine Stärkung mit einem Bergmannsfrühstück darf natürlich nicht fehlen.

Strecke: ca. 10 km. Dauer: halbtags.
Wanderführer: Harald Schambil. Partner: VHS des
Regionalverbandes Saarbrücken, Gemeinde Großrosseln.
Kosten: 22 €, inkl. Bergmannsfrühstück und
Museumsführung. Anmeldung: Gemeinde Großrosseln,
Daniela Becker-Johann, +49 (0)6898 449 112

VERGÜNSTIGTE FÜHRUNGEN IM ERLEBNISBERGWERK VELSEN

24.09.2021 // 14.00, 15.00, 16.00 UHR

25.09.2021 // 10.00 BIS 16.00 UHR

26.09.2021 // 10.00 BIS 16.00 UHR

ALTE GRUBE VELSEN 7, 66127 SAARBRÜCKEN



Führungen durch das Erlebnisbergwerk. Kinder
und Jugendliche bis 17 Jahre 3 € - Erwachsene 6 €.
Festes Schuhwerk erforderlich!
Bewirtung, Behindertentoilette. Info: 0176 56586013,
www.erlebnisbergwerkvelsen.de

Abb.1. Erlebnisbergwerk Velsen



BERGMÄNNISCHER FLOHMARKT

26.09.2021 // 10.00 – 16.00 UHR

ALTE GRUBE VELSEN 7, 66127 SAARBRÜCKEN



Bewirtung, Behindertentoilette. Info: 0176 56586013
www.erlebnisbergwerkvelsen.de

OFFENE ATELIERS - KÜNSTLER BEI DER ARBEIT

24.09.2021 // AB 11.00

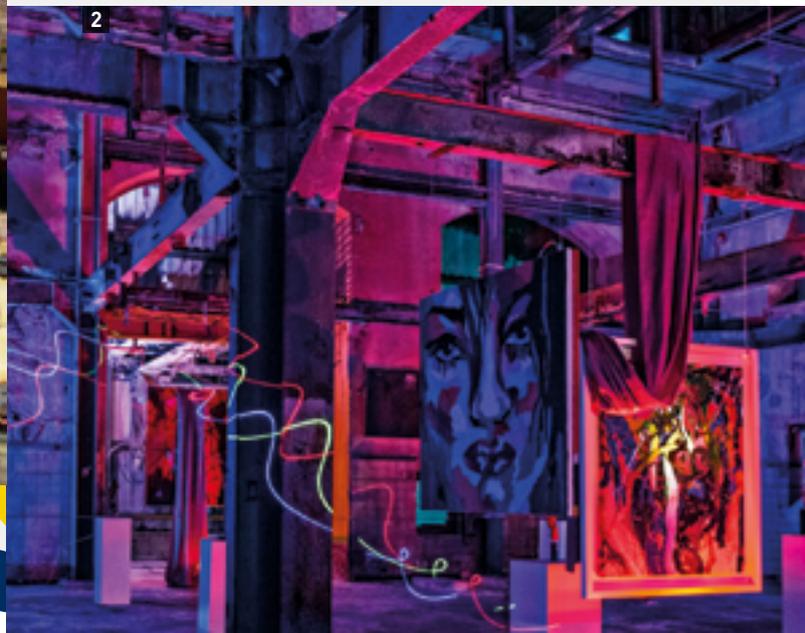
**INDUSTRIEKULTURDENKMAL ALTE GRUBE VELSEN,
SAARBRÜCKEN-KLARENTHAL**



Veranstalter: v.Art Velsen & Stiftung europäische Kultur
und Bildung.

In außergewöhnlichem Ambiente erleben unsere Gäste
die vibrierende Atmosphäre einen Tag vor der Eröffnung
der v.Art Velsen 2021. Tauchen Sie ein in unsere Welt
und entdecken Sie moderne Kunst (neu). Wir freuen uns
auf inspirierende Gespräche ebenso wie zwangloses
Beisammensein! Info: www.geiter.eu, www.stiftung-ekb.de

Abb.2. Industriekulturdenkmal Alte Grube Velsen



ZEITGENÖSSISCHE KUNST „v.ART VELSEN 2021“

25.09.2021 – 26.09.2021 // 10.00 – 19.00 UHR
INDUSTRIEKULTURDENKMAL ALTE GRUBE VELSEN,
SAARBRÜCKEN- KLARENTHAL 

Veranstalter: v.Art Velsen & Stiftung europäische Kultur und Bildung. Kunst auf hohem Niveau. Maler, Bildhauer und Fotografen mit (inter)nationalem Renommee präsentieren im Ambiente des Industriekulturdenkmals Alte Grube Velsen ihre Werke. Hier treffen sich nicht nur Künstler mit Kunstfreunden, sondern auch historischer Industriecharme mit Zeitgeist. Info: www.geiter.eu, www.stiftung-ekb.de



Abb.1. v.Art Velsen

IM BILDE, IN DER REALITÄT: KUNST IN OTZENHAUSEN, KUNST IN VELSEN

26.09.2021 // 11.30- 13.00 UHR
INDUSTRIEKULTURDENKMAL ALTE GRUBE VELSEN,
SAARBRÜCKEN- KLARENTHAL 

Veranstalter: Stiftung europäische Kultur und Bildung. Auf der v.Art Velsen 2021 sind ausschließlich Künstler zu Gast, die auch in Otzenhausen ausstellen. Dazu präsentieren wir erstmals den Bildband „Willkommen in der Kunstsammlung in und an der Europäischen Akademie Otzenhausen“. Die Band Bass2Voice sorgt für einen ‚swingvollen‘ Morgen. Eintritt frei.
Info: www.stiftung-ekb.de

ESSBARES LUDWEILER

24.09.2021 - 26.09.2021 // 11.00 – 17.00 UHR
LAUTERBACHER STR. 148 A,
66333 VÖLKLINGEN-LUDWEILER 

Präsentation der Wendalinuskapelle und des nach dem Konzept der „essbaren Stadt“ neu gestalteten Vorplatzes mit Pflanzungen von Fruchtgehölzen, Gemüse- und Obstpflanzen und Blumenrabatten aus Bienen- & Insekten-Nährgehölzen. Eine gemeinsame Präsentation des Stadtteils Ludweiler, der „Patengemeinschaft Wendalinuskapelle e. V.“ und des INTERREG VA-Projektes KreaVert. Angeboten werden unter Anderem schmackhafte vegetarische Snacks und Getränke.
Info: ZBB Saar, c/o Hans Martin Derow, hm.derow@zbb-saar.de, www.kreavert.eu

Abb.2. Wendalinuskapelle



WARNTDOM-FÜHRUNG

25.09.2021 // 16.00 – 18.00 UHR
PAULINUSPLATZ, 66333 VÖLKLINGEN-LAUTERBACH



Das Gemeindeteam St. Paulinus Lauterbach bietet eine kostenlose und zweisprachige Führung durch den imposanten Warntdrom mit Rudolf Blechschmidt und Arno Broy an. Dazu die Präsentation „Ein Kleinod im Warndt“ und Orgelmusik mit Thomas Karg.
Info: +49 (0)6802 484, rudolf-blechschmidt@t-online.de

Abb.1. Warntdrom

1



Abb.2. Weltkulturerbe Völklinger Hütte

VERGANGENHEIT, GEGENWART UND ZUKUNFT

25.09.2021 - 26.09.2021 // 10.00 - 19.00 UHR
WELTKULTURERBE VÖLKLINGER HÜTTE



Bei Vorlage des Programmheftes freier Eintritt zum Weltkulturerbe Völklinger Hütte, dem ScienceCenter Ferrodrom®, zur Ausstellung „1986. Fotografien von Michael Kerstgens“ sowie zum Paradies. Info: www.voelklinger-huette.org

MALWERKSTATT

25.09.2021 UND 26.09.2021 // 10.00 – 15.00 UHR
HAUS DER VEREINE, VÖLKLINGEN-LUDWEILER



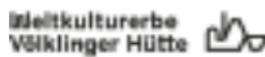
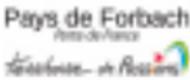
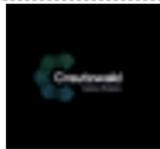
Angebot der VHS Völklingen. Experimentelles Malen mit Evelyn Bachelier. Zuschauer und Mitgestalter sind herzlich willkommen. Info und Anmeldung: +49 (0)6898 42448, ev-bachelier@t-online.de

WILDKRÄUTERERLEBNISNACHMITTAG

26.09.2021 // 14.00 – 18.00 UHR - WANDERREITSTATION
WARNTWALD, WADGASSEN-FRIEDRICHWEILER



Lernen Sie die Wildkräuter des Warntwaldes bei einem Spaziergang kennen, anschließend genießen Sie ein 3-Gänge-Wildkräutermenü. Teilnahmegebühr: 30 €. Info und Anmeldung: Maria Magdalena Meyer, +49 160 123 5115 (ab 14 Uhr). Adresse: Wanderreitstation Warntwald, 66787 Wadgassen-Friedrichweiler



Information:

Eurodistrict SaarMoselle · info@saarmoselle.org